

# EL MADRID SIGUE

Cierto que no es como para echar las campanas al vuelo, pero la victoria del Real Madrid, sobre el Niza, tiene toda la significación de un cambio agradable, en el camino de los desengaños recientemente sufridos. Los últimos días habían sido poco gratos para el fútbol español y, una vez más, ha corrido de cuenta de un equipo de club el proporcionarnos la contrapartida que sitúa nuestro juego a su nivel verdadero y auténtico.

Tal vez no valga la pena insistir en los ya conocidos temas, tantas veces sacados a colación en estas columnas, acerca del contraste existente entre las actuaciones de nuestros grandes clubs y las de nuestras representaciones nacionales, sobre todo cuando alcanzan su máxima responsabilidad y trascendencia, en sus choques con el fútbol extranjero, pero la diferencia salta a la vista y, aun sin querer, a las teclas de la máquina, y lo hace con la suficiente claridad como para que, al hablar del prestigio internacional del juego hispano, haya que delimitar los campos, ya que los datos que nos proporcionan, en sus diversas manifestaciones, son tan dispares que uno se pierde en conjeturas, caso de empeñarse en sacar consecuencias demasiado firmes de su suma.

Todo fuerza a pensar que se trata de cosas distintas y si esto, antes, podía tener su lógica, ya que las grandes figuras de nuestros clubs no figuraban en las formaciones representativas, hoy, que han sido integradas en ellas, tiene una explicación mucho más difícil, aunque posiblemente no tan complicada como alguno podría suponer.

Por el momento señalemos que los madridistas se han mantenido gallardamente en la línea que les viene guiando en el curso de los últimos tiempos. La victoria lograda en Chamartín sobre los campeones de Francia fue lo suficientemente clara como para que no hubiesen de temer por el resultado final de la eliminatoria, pero, pese a la claridad del triunfo entonces conseguido, adoptaron la elegante postura de luchar, sin reservas acomodatias, por la victoria en terreno contrario. Una victoria que, sin serles imprescindible, les permite pasar a las semifinales flameando el gallardete del esfuerzo romántico, por gratuito, que es patrimonio exclusivo de los grandes equipos. Cuando saben serlo.

JOSE L. LASPLAZAS

SUBSCRIPCIÓN	
España	Plas.
1 mes	20
3 meses	50
6 meses	100
1 año	180
Extranjero	Plas.
3 meses	214
6 meses	388
1 año	650

# El Mundo Deportivo

Viernes, 15 de marzo de 1957  
AÑO LXX - NUMERO 10.413

DIARIO ILUSTRADO

EDICIÓN DE LA MAÑANA  
Precio del ejemplar: UNA peseta

PUBLICIDAD	
Según tarifa	
TELEFONOS	
Redacción:	Día y noche - 23-55-54
	Sólo noche - 23-55-44
Administración:	Publicidad - 23-55-44
	Venta - 23-55-44
	Suscripción - 23-55-44

MEDIO SIGLO AL SERVICIO DEL DEPORTE

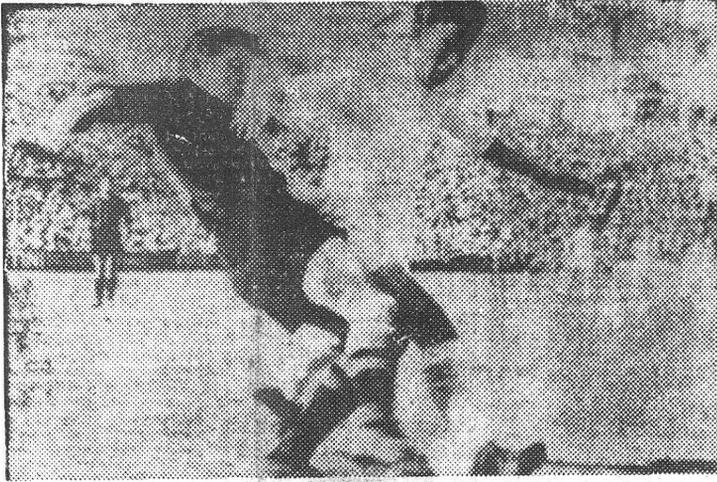
Redacción, Administración y Talleres

Calle Diputación, 388 - BARCELONA (9)

## VENCIENDO EN NIZA POR 3 A 2

### el Real Madrid pasa brillantemente a la semifinal de la Copa de Europa, en donde le espera el Manchester

Esta vez no falló el pronóstico, y el Real Madrid ya puede enfocar el partido con el Manchester con la cabeza bien alta. Se ganó a pulso su derecho de semifinalista rubricando el paso con una victoria en Niza por 3 a 2 que sin duda ha de servir para aumentar grandemente el prestigio que el once blanco tiene en Francia.



Mateos y Nuremberg, disputándose una pelota en el centro del campo. — (Telefoto Cifra)

Son no pocos los que apinan que este cruce de caminos es el de los dos mejores que pedalean en esta carrera llena de azares de la Copa de Europa. Nosotros no diremos tanto, recordando que al otro lado del tablero hay una Fiorentina que si bien ha descendido algo de nivel, el año pasado realizó la hazaña de pasarse de punta a punta por el campeonato de su país. Y que el desconocido — para nosotros — Estrella Roja de Belgrado, cuenta con el crédito de haber destronado en su país al correo Partisans.

Pero dicho esto, es indudable que el doble choque Manchester-Madrid, que queda oficialmente en pie tras el bello resultado de ayer en Niza, ha de ser una confrontación que destila tradición y categoría futbolística. El Manchester viene a significar, dentro de la tradición de grandes

clubs ingleses, una renovación en el sentido de que Matty Busty, el célebre coach, ha dado paso a los jóvenes y les ha dado un contenido y una responsabilidad. Su magnífico equipo es una gran creación en la que la sopesada técnica, la táctica disciplinada, se alia con la fogosidad y la velocidad. Una hábil mezcla, de proporciones muy británicas, de cerebro y corazón.

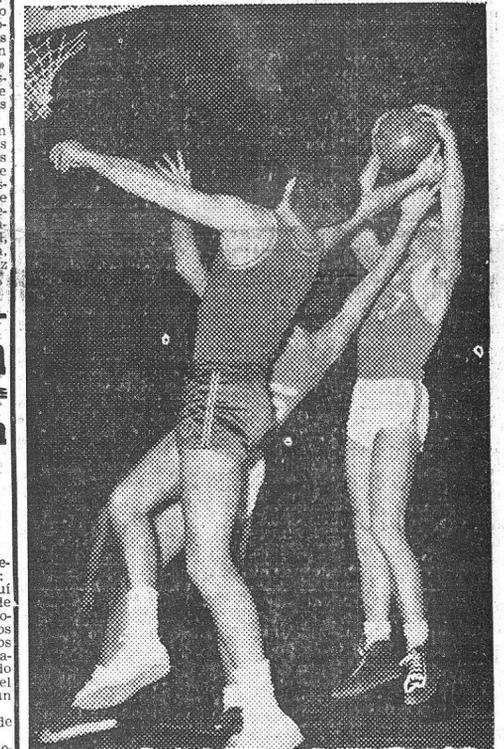
El Madrid es, también, el gran estilo, el fútbol razonado y medido, junto a la historia viva de un gran club que sabe manejar millones y señorío, que cuidando como pocos la renovación constante de su cuadro a base de hacerse con las perlas más rutilantes del fútbol mundial, peñe en pie tras el bello resultado de ayer en Niza, ha de ser una confrontación que destila tradición y categoría futbolística. El Manchester viene a significar, dentro de la tradición de grandes

superarse, un campo ideal para su expansión internacional, sin abandonar ni una sola de sus más castizas características. Un club que es, en el actual momento, el banderín que ondea en lo más alto del fútbol nacional como estímulo y acicate de otros que están muy cerca y desean tomar este gran relevo de «lider» del conglomerado futbolístico español. Deseo muy elogiabile y que de rechace da un nuevo interés a las competiciones españolas.

## FRANCIA

### el más difícil obstáculo de la jira del baloncesto español

### El equipo de España, acrecentada su moral tras su gran triunfo de Bruselas, espera con confianza el choque de mañana con los franceses



El equipo de España de baloncesto, ha conseguido en el término de 72 horas dos magníficas victorias internacionales. El pasado domingo venció a Portugal en Madrid — a cuyo partido corresponde el gráfico — y el miércoles a Bélgica, en Bruselas, mañana ha de jugar en París contra Francia, encuentro difícil, pero no imposible de ganar. — (Foto Cifra)

## LO DICEN ELLOS



## RÉSULTAT TOUT SAUF LOGIQUE A MADRID (2-2) OÙ L'amiante suisse a résisté, par miracle, à LA DANSE DU FEU DE L'ESPAGNE

MADRID, 10. — La popularité du football resta faite de ses impossibilités, de ses résultats révolutionnaires. On en était persuadé lorsque l'on a vu l'Angleterre battre par la Suède en Coupe de monde de 1950; lorsque la Turquie a éliminé l'Espagne quatre ans plus tard, en cette année 1954 où le titre destiné à la Hongrie est allé couronner l'Allemagne. On en est plus que convaincu aujourd'hui, pour avoir vu l'Espagne dominatrice tenue en échec par la Suisse.

que el resultado lo fue todo menos lógico. El título reza así: «Ciudad propia de quienes saben jugar (2-2), en donde el amianto suizo resistió, "por milagro", la danse du feu de l'Espagne». Este título encabeza un texto cuya tesis principal es que el equipo es de fuego de España. Este título más de suerte y acierto en el disparo. Lo que es cierto, sin hpañol pudo ganar con un poco magnífica y constante de los helvéticos, que jugaron con la tenacidad ningún desmérito a la tarea que defendían.

## EN UN GRAN PARTIDO

### los juveniles de España vencieron a los de Alemania por 5 a 0

España y Portugal, en igualdad de puntos, juegan esta noche la final del Campeonato de Europa de hockey sobre patines ANOCHE PORTUGAL VENCIO A HOLANDA POR 4 A 1



El equipo de Alemania, que anoche fue vencido, 5 a 0, por el seleccionado juvenil de España.

Lisboa, 14. (Crónica telefónica equipo italiano en este III Campeonato de Europa Juvenil que EMILIO L. JIMENO) está disputándose en Lisboa, dejó LA MONEDA EN EL AIRE prácticamente resuelta desde su LA lamentable ausencia del comienzo la lucha para el título

Los mejores relojes en RELOJERIA Guillén BRUCH 84 (esquina Cjo.Ciento)

semaine Sportive, una de las más prestigiosas publicaciones suizas de deportes, ha enjuiciado con palabras gráficas el encuentro España - Suiza que se jugó en Madrid, y en una pléyade muestra de objetividad reconoce

entre portugueses y españoles, de manifiesto esta noche, a lo que esta superioridad sobre el resto de los participantes queda suficientemente reflejada en la clasificación, en la que uno y otro equipo comparten con todos los honores el puesto de mando a mucha distancia de sus seguidores.

Superioridad puesta de nuevo

## Marcha hoy el Español a Jaén

### y mañana, el Condal a La Coruña En la delantera españolista, la reaparición de Ruiz y la baja de Muñoz :: Se presentará invariado, el once de Hostafranchs, en terreno coruñés

Se entrenaron por última vez los blanquiazules españolistas, ayer mañana, en Sarría, como de costumbre, antes de emprender viaje hacia el Sur, para enfrentarse el próximo domingo en el estadio de La Victoria al Real Jaén y, más tarde, el próximo martes, festividad de San José, en partido amistoso, al Córdoba, en el estadio de los «Califas».

Y no hubo nada de particular en la sesión preparatoria, porque al final de la misma, como el partidillo de rigor entre equipos de la casa, sólo se nos dio una ratificación de lo que ya había insinuado en la víspera. Ricardo Zamora nos confirmó el desplazamiento del fino interior Ruiz, a tenor de la lista que nos facilitó y que, al parecer, promete la siguiente alineación en el terreno jiennense: Vicente; Argilés, Cata, Faura; Gálmiz, Casamitjana; Arcas, Ruiz, Benavidez, Sastré y Mauri. Pero también formarán parte de la expedición españolista Soler y Cruellas. Luego aclaró don Ricardo: —Saldré mañana, de aquí mismo, a las cuatro y media de la tarde, para ir a El Prat, todos menos Vicente, que se nos unirá en Madrid, donde haremos noche, a fin de reemprender viaje a Jaén en autocar el sábado por la mañana. Ya sabes que el martes jugamos en Córdoba un amistoso.

—¿Cómo ves el partido de Jaén, amigo Ricardo? —Ya es de suponer, como todo lo hacemos que el Real Jaén saldrá a por los puntos como una «fiera», porque para ellos son poco menos que de vida o muerte. Y nosotros, desentendiéndonos por completo del adorno, haremos todos los posibles por ganar, como siempre, por esta vez con la obligación moral de poder hacer algo por nuestra parte en favor del Condal, que es un club «hermano».

## RABUT Y STEIN

### PELIGROSOS "CHALLENGERS" A LOS TITULOS DE ALEDO Y BENGOCHEA

EL COITECMIENTO DE ESTA NOCHE EN EL PRICE



BENGOCHEA

disputa del campeonato mundial del peso ligero, entre el valenciano Modesto Aledo y el francés Jean Rabut, y el de Europa, a cargo del campeón actual Bengochea frente al alemán Kurt Hutkowsky, «Jonny Stein» para el aficionado.

La excepcional reunión de hoy no termina con este par de combates que acabamos de mencionar, sino que su complemento es digno de la categoría del cartel confeccionado. La revancha entre el valenciano Blasco y el ex campeón Castillo es pelea de altos vuelos. La de Tarrés con Echevarria es lo suficientemente prometedora como para esperar emoción a chorro. Y la inicial, a cargo de Pierre Boyé, el excelente científico, enfrentado al turbulento Lacomme, es como para poner el Gran-Price al rojo vivo a las primeras de cambio. Puede pedirse mayor número de aficionados dentro del rudo y viril deporte del «catch» solamente Barcelona puede ser capaz en estos momentos de tanto interés en la organización de esta magna velada, porque no en balde es nuestra ciudad una de las primeras del mundo en el concierto de la lucha. ¿Ahí queda (Continúa en 6.ª página)

—¿Cabe un pronóstico? —Confío en salir imbatido del estado jiennense. De momento nosotros ponemos en línea a nuestro mejor cuarteto defensivo y pareja de volantes y si en la delantera se han producido las bajas de Muñoz, que se halla prestando servicio militar en África, y Coll, por lesión, no ha sido precisamente por gusto nuestro. En cambio, no he dudado en hacer regresar a Ruiz después de su lesión, aun sabiendo que el partido no será precisamente «suave».

Y aquí terminó la referencia del entrenador españolista.

Estas dos últimas semanas han sido de prueba para Gual y sus (Continúa en 6.ª página)

## Tanny Campo

### dispuesto a revalidar su clase en el encuentro con López Durbán

MAÑANA POR LA TARDE EN EL PRICE



El campeón de Filipinas, Tanny Campo, que diariamente se entrena por las montañas de los alrededores de nuestra ciudad, aparece en el gráfico, junto a su apoderado M. Menard, cuando una muñeca con indumentaria española, en la cuspide del Tibidabo. (Foto Vallis)

Por figura mundial que se sea, las lesiones no respetan a nadie. Y un boxeador, cuando sus más eficaces armas las manos — se resienten al golpearse, debido a alguna lesión, sus posibles actuaciones se verán mermadas en su rendimiento, que en forma alguna puede ser habitual. He aquí el caso de Tanny Campo, en su último combate, frente al campeón de España de los gallos, Diaz II. Se lesionó el dedo pulgar, y el filipino hubo de recurrir a sus muchos conocimientos para disimular el dolor que le producía al tener que golpear a su adversario.

Tanny Campo ha seguido durante varios días, a partir de su lesión, un período, llamémosle de descanso, ya que estaba en tratamiento y el médico le prohibió, de momento, los guantes. Días después, anulada por completo la molesta lesión, Tanny ya reemprendió el entrenamiento completo y ahora se halla de nuevo en plena forma. No es el (Continúa en 6.ª página)

VIENE DE LA PAGINA

Marcha hoy el Español

Jugadores, ya que los entrenamientos, escalonados de dos días...

Prudente reserva en Zaragoza ante el partido contra el Barcelona

Zaragoza, 14. (Crónica telefónica de nuestro corresponsal MIGUEL GAY.)

Boxeo con Fred Galiana en una gran velada y fútbol con el equipo inglés Wolverhampton

En las Fallas de Valencia

Valencia, 13. — (De nuestro corresponsal JOSIMBAR.)

Tanny Campo

filipino de los negligentes en su preparación, y la montaña y el gimnasio no los descuida, ni tan siquiera los días festivos.

El campeonato del mundo de las moscas Pascual Pérez-Dower

Buenos Aires. — El combate de boxeo Pascual Pérez (Argentina) y Dal Dower (Gales) por el título mundial de los pesos moscas...

Francia el más difícil

la noche librarán nuestros nacionales en el Palacio de los Deportes parisino a la poderosa escuadra.

Historial de los encuentros entre España y Francia

Table with 4 columns: Year, Location, Score, Winner

Rabut y Stein

como muestra esta conjunción de valores del scratch en una sola velada que, desde luego, no recomendamos a quien padezca del órgano cardíaco...

En un gran partido

de indudable superioridad técnica sobre la cancha.

OIGA HOY

a la una de la madrugada el resultado y crónica del partido de hockey sobre patines

El concurso de "el mejor deportista y llanovés" en su segunda edición

pasaron con éxito la fase previa Altadill y Sincho, Ferrer, Cálvez, Iturat y Pons, practicantes de fútbol, tenis de mesa, atletismo, ciclismo y motor respectivamente

En la sede de la emisora EAJ-35, Radio Panadés, se desarrolló oportunamente la fase llanovés del concurso...

Con asistencia del señor teniente de alcalde de Cultura y Deportes del magnífico Ayuntamiento...

AEROMODELISMO

Se celebraron en Montjuich las pruebas del Concurso 'El Caimán'

Patrocinada por la casa comercial de productos aeromodelísticos propiedad de don Salvador Muntadas...

BALONCESTO

Francia jugará cuatro partidos internacionales en dos días

París, 12. — Los jugadores de baloncesto franceses que se enfrentarán a cuatro equipos nacionales extranjeros durante el próximo fin de semana han iniciado el entrenamiento final.

Una actuación magnífica del conjunto español que merecería un premio en la noche frente a los portugueses, en un decisivo y comprometido encuentro.

ESPAÑA, 5; ALEMANIA, 0

Los jugadores del colegio holandés Nales, que tuvo una acertada actuación, alineó a los equipos así:

En este período Roca malogró la oportunidad de aumentar la diferencia, al lanzar un penalty fuera.

RESULTADOS DE LOS PARTIDOS DE HOY

Table with 2 columns: Country, Score

Ultima HORA

TENIS

El Trofeo Nacional femenino, Pedro Casas, del C. de T. San Gervasio

Al c.a. Guri-La. men Casas, semifinalistas de dobles contra Pilar Barril; Nory Argüelles contra Mercedes Solsona...

TENIS MESA

Los campeonatos del mundo

Estocolmo, 14. — Se ha iniciado la primera vuelta de dobles masculinos de los campeonatos mundiales de tenis de mesa.

ORDEN DE JUEGO PARA HOY

A las 10: Marta Arana contra María E. Maldonado y Montserrat Renom contra Angelina Recasens.

AUTOMOVILISMO

El italiano Castel'ott muerto en accidente, durante un entrenamiento

Módena, 14. — Ha muerto el corredor automovilista italiano Eugenio Castellotti cuando efectuaba un entrenamiento cuando...

CICLISMO

La XI Vuelta Ciclista a Levante

Bote'la del G. D. FAEMA, se impuso al esprint en Albacete

Carmelo Morales, «Gamma», se mantiene líder, seguido a un minuto, por Bernardo Rutz y Botella; Hoy, la etapa Alba. etc. Utiel; Los «FAEMA» continúan primeros por equ. pos

Table with 2 columns: Name, Time

CLASIFICACION POR EQUIPOS DE MARCAS

Table with 2 columns: Team, Time

CLASIFICACION DE LA QUINTA ETAPA

Table with 2 columns: Name, Time

# CORTES Y BACHES

**NUESTRO** fútbol, después de atravesar, en su proyección internacional, por una fase de pasividad, que bien puede ser calificada de excesiva en el curso de los últimos años, ha tomado rumbos completamente opuestos. Quizá pudiéramos decir que en este cambio ha habido asimismo exceso, un exceso que en nada favorece nuestras posibilidades, hoy un tanto comprometidas por los últimos acontecimientos.

Si mañana se reanuda la Liga, su normal desarrollo no va a durar más que dos fechas, ya que el 31 del corriente marzo nuestras selecciones nacionales habrán de jugar contra Bélgica, en Bruselas, y contra Italia, en España, pudiendo ser este último partido decisivo para la conquista de la Copa del Mediterráneo, en la que actualmente mandamos, por lo menos en el terreno del cálculo de probabilidades. Más tarde los dos partidos eliminatorios para la Copa del Mundo, contra los escoceses, llegarán, con indudable inoportunidad, a cortar la trayectoria de la Copa. No cabe dudar de que son muchos encuentros para ser jugados dentro de una temporada como la nuestra, que ya lleva en sí misma el lastre de una carga que sobrepasa en mucho la corriente en otros países, y si uno se explica perfectamente que se atienda a los compromisos ineludibles, por oficiales, queda un tanto en entredicho la validez de la razón por la que se multiplican las ocasiones de poner a prueba la resistencia de nuestros jugadores, sin la absoluta necesidad de ello.

Cuando las cosas ruedan a derechas todo parece factible y todo entra en los terrenos de lo permitido, pero cuando se tuercen, se advierte que no siempre surgen las dificultades por sí mismas, sino que, en ocasiones, son el resultado de haber tomado alegremente un camino que luego se echa de ver que resulta demasiado duro.

En estos momentos, en que parece que la internacionalización es el polo que atrae la aguja de la brújula que marca el rumbo de nuestro fútbol, parece lógico que se atienda a que éste no salga demasiado malparado del lance. Y esto se hace cada día más difícil, exponiéndonos, además, a caer en el bache de comprometer la regularidad de nuestras competiciones nacionales.

JOSE L. LASPLAZAS

SUSCRIPCION:	
España	Plas.
1 mes	25
3 meses	75
6 meses	135
1 año	245
Extranjero	
3 meses	114
6 meses	228
1 año	456

# El Mundo Deportivo

Sábado, 16 de marzo de 1937  
AÑO LIII — NUMERO 10.413

DIARIO ILUSTRADO

EDICIÓN DE LA MAÑANA

Precio del ejemplar: UNA peseta

PUBLICIDAD  
Según tarifa

TELEFONOS  
Redacción: 25-58-54  
Sólo noche — 25-58-44

Administración: 25-58-44  
Venta — 25-58-44  
Suscripción — 25-58-44

## MEDIO SIGLO AL SERVICIO DEL DEPORTE

Redacción, Administración y Talleres:

Calle Diputación, 338 - BARCELONA (9)

# NO SERA FACIL

**el Zaragoza en Las Corts**  
Pero el pronóstico debe jugarse al paño azulgrana :: Tanto en La Coruña, como en Jaén, los equipos catalanes tienen grandes posibilidades de salir, al menos, imbatidos :: El dramático partido de Atocha es de "cara o cruz"



El equipo del Real Zaragoza, que mañana jugará en Las Corts contra el Barcelona. (Foto Claret)

Visitante fácil el equipo de Torrero para los azulgrana, pero no es de esperar que estos sufran un tropiezo estando en el crítico momento de apurar el resto de posibilidades para llegar al título. Por otra parte, la clasificación técnica que suma claridad con ocho puntos de desnivel entre ambos y favorables; naturalmente, al cuadro de Las Corts, que por añadidura ha de batirse en esta ocasión que nos ocupa en sus propios lares, el Barcelona debe ser considerado como más que probable vencedor del Zaragoza... si no incurrimos en placidas confusiones ante el pronóstico poco menos que unánime que en estos momentos les favorece. Y no creemos necesario decir más.

Juega el Español por cuenta del Condal en el Estadio del Real Jaén y la verdad es que, tal como vimos jugar a los albos piñenese en su reciente visita a los de Hostafranchs, hay motivos por demás justificados para tenerles en su propio terreno e inclinarse el pronóstico a su favor. Sin embargo, debe contarse con un Español que a pesar de sufrir una nueva baja en su línea de ataque, no ha vacilado en llevarse al Estadio de La Victoria a su cuarteto defensivo y línea media íntegra, es decir con todos sus titulares de primerísima línea y, en esa delantera tan perseguida por las lesiones a Ruiz, en su esperada reaparición, lo cual demuestra en forma indiscutible que los de Sarriá van a Jaén dispuestos a «bajar el cobre» y a ganar algo al Real Jaén que indirecta pero valiosamente pueda beneficiar al Condal. Bien merecen los blanquiazules de Sarriá que se deposite en ellos, pacientemente, la confianza y de que en la muy difícil batalla que van a librar con uno de los amenazados por el descenso y en campo contrario logren un empate que a nadie asombraría.

Vamos ahora con los del Condal, que tienen también partido «clave» y muy difícil en el Estadio coruñés de Riazor, porque también se hallan sujetos a grave amenaza a pesar de los cuatro puntos de ventaja que tienen sobre el Jaén y el Deportivo Coruña. Es a este último a

(Continúa en 4.ª página)

# NOVEDADES en el Barcelona

que recibirá al Zaragoza  
Debut de Estrems y reparaciones de Seguer, Segarra y Coll



SEGARRA

ESTREMS

Hubo «plenos» en Las Corts. Y se entrenaron también los jugadores del «B», recién llegados de su excursión por Egipto y Grecia.

La sesión fue breve para algunos, mas no para otros. Por ejemplo, para Coll y Tejada, y Estrems. En particular Coll lanzó con la pierna derecha varios «sobuses». ¡Cuanta dinamita carga en esa pierna el joven extremeño! Nos decía Estrems al término de la sesión:

—Tengo los brazos doloridos.  
—Tira duro Coll, ¿verdad?  
—Durísimamente. Entrenando se tira más fuerte todavía, porque se dispara tranquilo, confiado.

—Vimos a César también entrenarse.

—Me voy esta tarde. Pero regreso el lunes.

—Es cierto, que jugarás el martes?

—Así lo espero.

—¿Ahoras esto?

—No me digas, ¡y tanto como lo añoro!

Después del entrenamiento, el consabido diálogo con el preparador azulgrana:

—¿Decidida la alineación?

—Gensana ha regresado lesionado. Tiene la pierna izquierda completamente morada. Le dieron «planchazos» de «medio» los griegos. Los restantes han acusado cansancio, y voy a concederles descanso. En vista de lo cual me he decidido por esos once: Estrems; Seguer, Brugué, Gracia; Bosch, Segarra; Basora, Kubala, Martínez, Suárez y Coll.

En la enfermería vemos a Martínez, tomando sol artificial, y en el banco de masaje a Kubala y a Suárez. ¡La tripleta central!

El arriete nos dice:

—No hay semana que no deha tomar sol artificial.

—Porque vas «a por uvas».

—Porque me lo dicta mi deber de profesional.

—¿Qué harás el domingo?

—Ganar, hombre, ganar.

—No os confiéis. Recordad que el Zaragoza empató en el Estadio Bernabéu.

—No nos confiaremos. Sino todo lo contrario.

—Hemos de procurar marcar goles — interviene Kubala —, por si por azares del juego, llegamos al término de la competición empatados a puntos con el Real Madrid.

—Lisisto marcará un par de goles — eso lo dice Mur —. Bueno, si no los marca, los dará prácticamente hechos. Como dijo el gol a Miguel.

—El joven gallego sonríe. Pero nada dice. Cuando abandona el banco de masaje, nos quita un ojo y dice:

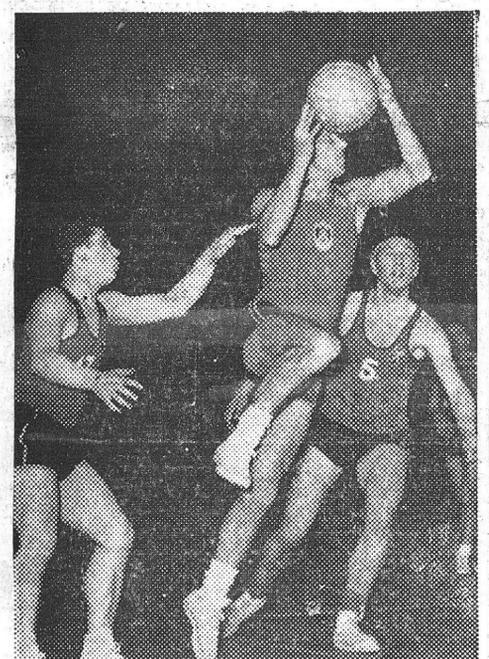
—Yo no digo nada, ¿eh?

J. N.

# OPTIMISMO

## DESMESURADO EN EL AMBIENTE FRANCÉS

Calma y serenidad en el cuartel general español ANTE EL PARTIDO FRANCIA-ESPAÑA DE ESTA NOCHE EN PARIS



La fotografía corresponde al Bélgica-España jugado en el Palacio Municipal de Montjuich hace dos años y que terminó con la victoria del equipo español, victoria que ha retrocedido ahora con el triunfo conseguido en Bruselas. — (Foto Bert)

París, 15. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial EMILIO L. JIMENO).

El gran choque contra los franceses está al llegar. Será éste, insistimos, el obstáculo más duro de esta gira de nuestro equipo nacional. Y si hubiésemos de vaticinar su desenlace basándonos, no en la firme moral de nuestros jugadores, y en su buen momento actual, sino únicamente en lo que la prensa de estos días ophina, no cabe duda que habríamos de asignar a nuestro equipo una posibilidad nula o poco menos.

En algunos comentarios, en efecto, se percibe una postura de claro desdén hacia nuestros jugadores, a los que se tiene algo así como a unos indefensos conejillos de Indias. Esto no es nuevo. En otros partidos sucedió lo mismo y luego pudo comprobarse que aquellos optimistas juicios habían pecado, no sólo de inelegantes, sino que de ligeros.

Por qué no puede esperarse que la historia se repita ahora? Insistimos que el estado de moral y de juego de nuestros hombres permite esperar que, efectivamente, vuelvan a resultar fallidos esos cálculos tan desmesuradamente optimistas que los franceses están haciendo sobre el posible resultado del encuentro. O mejor, sobre esas facilidades de triunfo que aquí se auguran.

Francisco Goyoaga, ganador del Premio de la República Federal, en Dortmund

Dortmund, 15. — El campeón mundial Francisco Goyoaga, de España, ha vencido en el «Premio de la República Federal», la prueba de saltos más importante del Concurso Internacional Hípico de Dortmund.

El «Premio de la República Federal», celebrado en el local cerrado Westfálenhalle, ante numerosísimo número de aficionados, se disputó sobre un recorrido de 600 metros de longitud, con 13 obstáculos con una altura máxima de 1'30 metros, sobre los que había que dar 17 saltos. Cada jinete tenía que hacer el recorrido dos veces.

Goyoaga, sobre «Fahnenkoenig», caballo alemán que le ha dado gran número de triunfos internacionales, ha sido el único jinete en hacer los dos recorridos sin fallar alguna.

La clasificación registrada es: 1. Francisco Goyoaga (Espa-

ñola sobre «Portugál» a domicilio.

A los muchos laureles conseguidos por el hockey sobre patines español en el curso de sus diez años de contacto internacional, hay que añadir ahora otro, mas en circunstancias que hasta ahora habían sido pocas menos que verdaderas para nuestras representantes. La de que ese laurel, de inapreciable valor, es el haber alcanzado la primera victoria sobre sus más directos y potentes adversarios, Portugal, en su propio feudo.

Porque esta ha sido, ni más ni menos, la gran hazaña conseguida por nuestros juveniles esta noche en el Pabellón del Deporte de Lisboa. La doble hazaña de haber revalidado el título de campeones de Europa de hockey sobre patines, conquistado el año anterior en Barcelona, y venciendo en esta ocasión a Portugal en un encuentro de tanta trascendencia y responsabilidad, por qué y es el máximo antecedente del resultado de 2 a 0, al mismo tiempo que se obtenía el primer triunfo sobre el conjunto lusitano en sus propias pistas.

Una victoria que hemos de valorar en su justa medida, por cuanto ha sido lograda cuajando una acción realmente memorable, que le ha valido los más cálidos elogios de un público que, aun desdándose, como es lógico, el triunfo de los suyos, finalmente se ha tenido que rendir ante la evidente superioridad demostrada por nuestros juveniles.

No sólo es en esta ocasión el orgullo a la victoria, sino también a la demostración de plena superioridad en unos muchachos que, dentro de su corta edad, demostraron en la pista del Pabellón Lisboeta, una seriedad y potencialidad de juego que hubiera avalado con su firma el más prestigioso de los internacionales seniors. Una actuación completísima de punta a punta, que le ha valido este primer merecidísimo «elaborado piedra sobre piedra» y llevando a la práctica un plan táctico magníficamente preconcebido desde la banda, cual era, en el primer tiempo, aprovechar la superioridad técnica de nuestros jugadores, lanzándose a un ataque abierto que ha dado sus frutos con dos tantos de magnífica factura, obra de Sabater y de Roca. Mientras que, por el contrario, ya con el triunfo materialmente asegurado, nuestro equipo en la segunda mitad ha permanecido a la expectativa, trenzando jugadas maravillosas, más que con objetivo de marcar para conquistar y cautivar por completo al público lusitano que una y otra vez les ha dedicado las muchas ovaciones como premio a una exhibición de verdadero virtuosismo y dominio, que ha dejado al público maravillado.

Porque es justo el resaltar, asimismo, en esta ocasión, que el público portugués ha dado una gran prueba de verdadera deportividad, no sólo cuando el partido, estaba decidido, sino incluso antes de ponerse la bola en juego, dedicando una ensordecedora ovación a Tito Mas cuando éste saltó a la pista, respaldado por sus muchachos para posar ante los fotógrafos. Apoyó, desde luego, a su equipo portugués cuando existía la posibilidad de igualar la partida, pero la magnífica demostración efectuada a lo largo de los segundos quince minutos, fue corroborada siempre con muestras de agrado y de pleno convencimiento de una superioridad que nadie osaría discutir.

El equipo portugués se batió con gran entusiasmo, de manera especial en la primera mitad. Sin embargo, tras el descanso, se apoderó de ellos el nerviosismo y flaqueó todo el empuje y voluntad, han ido perdiendo eficacia técnica sus jugadas. Con esta magnífica victoria obtenida por España, se ha revalidado el título ganado en Barcelona. Un título que ha llegado después de cinco victorias consecutivas y una clasificación que habla bien a las claras, no sólo de nuestra eficacia goleadora con los 29 tantos a nuestro favor, sino también de una firme y sólida línea defensiva, por los dos únicos tantos que le han sido marcados a lo largo de los cinco encuentros.

En esta hazaña de dedicar especial orgullo a la labor realizada por el debutante Soler, un muchacho al que cabe augurar un magnífico porvenir y cuya seriedad y colocación bajas los postes es realmente extraordinaria. En esta ocasión ha sido uno de los más firmes puntales del equipo español, deteniendo en la segunda mitad dos penaltys

(Continúa en 4.ª página)

Los jugadores juveniles de España, que ayer, en Lisboa, revalidaron el título de campeones de Europa de hockey sobre patines. Con ellos, el seleccionador Tito Mas, cuya experiencia y dominio técnico tanto ha cooperado a esta nueva gran victoria de España. — (Foto Bert)

Francisco Goyoaga

ganador del Premio de la República Federal, en Dortmund

Dortmund, 15. — El campeón mundial Francisco Goyoaga, de España, ha vencido en el «Premio de la República Federal», la prueba de saltos más importante del Concurso Internacional Hípico de Dortmund.

El «Premio de la República Federal», celebrado en el local cerrado Westfálenhalle, ante numerosísimo número de aficionados, se disputó sobre un recorrido de 600 metros de longitud, con 13 obstáculos con una altura máxima de 1'30 metros, sobre los que había que dar 17 saltos. Cada jinete tenía que hacer el recorrido dos veces.

Goyoaga, sobre «Fahnenkoenig», caballo alemán que le ha dado gran número de triunfos internacionales, ha sido el único jinete en hacer los dos recorridos sin fallar alguna.

La clasificación registrada es: 1. Francisco Goyoaga (Espa-

LOS PARTIDOS DE LA JORNADA

Barcelona — Zaragoza  
Real Jaén — Español  
D. Coruña — Condal  
R. Sociedad — El Madrid  
A. Bilbao — Ceita  
A. Madrid — Sevilla  
Valladolid — Osasuna  
Valencia — Las Palmas

Jornada decisiva esta de resper-tura? No se puede afirmar que lo sea, pero cabe dentro de lo muy posible que tres marcadores de la misma aclaren la clasificación por su extremo inferior, o bien la complejidad por la superior.

Y este último caso puede ser el que afecta a Barcelona, que recibe la visita de un Zaragoza brío- y tesonero. Aprehensivos a emitir pronóstico en este apartado que tan directamente nos interesa, no será

(Continúa en 4.ª página)

# España campeón de Europa DE HOCKEY SOBRE PATINES

Los juveniles revalidaron el título, venciendo a Portugal por 2 a 0, en una gran exhibición de juego SABATER Y ROCA, MARCARON LOS DOS GOLES Y SOLER DETUVO DOS PENALTY



Los jugadores juveniles de España, que ayer, en Lisboa, revalidaron el título de campeones de Europa de hockey sobre patines. Con ellos, el seleccionador Tito Mas, cuya experiencia y dominio técnico tanto ha cooperado a esta nueva gran victoria de España. — (Foto Bert)

En algunos comentarios, en efecto, se percibe una postura de claro desdén hacia nuestros jugadores, a los que se tiene algo así como a unos indefensos conejillos de Indias. Esto no es nuevo. En otros partidos sucedió lo mismo y luego pudo comprobarse que aquellos optimistas juicios habían pecado, no sólo de inelegantes, sino que de ligeros.

Por qué no puede esperarse que la historia se repita ahora? Insistimos que el estado de moral y de juego de nuestros hombres permite esperar que, efectivamente, vuelvan a resultar fallidos esos cálculos tan desmesuradamente optimistas que los franceses están haciendo sobre el posible resultado del encuentro. O mejor, sobre esas facilidades de triunfo que aquí se auguran.

Francisco Goyoaga

ganador del Premio de la República Federal, en Dortmund

Dortmund, 15. — El campeón mundial Francisco Goyoaga, de España, ha vencido en el «Premio de la República Federal», la prueba de saltos más importante del Concurso Internacional Hípico de Dortmund.

El «Premio de la República Federal», celebrado en el local cerrado Westfálenhalle, ante numerosísimo número de aficionados, se disputó sobre un recorrido de 600 metros de longitud, con 13 obstáculos con una altura máxima de 1'30 metros, sobre los que había que dar 17 saltos. Cada jinete tenía que hacer el recorrido dos veces.

Goyoaga, sobre «Fahnenkoenig», caballo alemán que le ha dado gran número de triunfos internacionales, ha sido el único jinete en hacer los dos recorridos sin fallar alguna.

La clasificación registrada es: 1. Francisco Goyoaga (Espa-

Los jugadores juveniles de España, que ayer, en Lisboa, revalidaron el título de campeones de Europa de hockey sobre patines. Con ellos, el seleccionador Tito Mas, cuya experiencia y dominio técnico tanto ha cooperado a esta nueva gran victoria de España. — (Foto Bert)

La endiablada rapidez de las categorías pequeñas, en boxeo, campeará esta tarde por las cuatro esquinas del cuadrilátero, el sensacional combate que enfrentará, a la distancia de ocho asaltos, a Tanny Campo, la gran figura mundial de la categoría de los gallos, y a López Durban, ex campeón de Cataluña de los pesos plumas. Este encuentro entre el filipino y el catalán, no ha habido inconveniente para que llegara a ser un hecho, porque ambos pugiles han convenido que el límite de peso sea de 55 kilogramos, peso que no les restará energías y que indudablemente dará una igualdad física al choque.

En el apartado de la técnica particular de ambos contendientes, parece, sobre el papel, aventajado Tanny Campo, por su clasificación en las listas mundiales y por su costumbre de verse frente a hombres de gran clase, pero bueno será recordar que López Durban ha dado más de una sorpresa, precisamente cuando menos podía esperarse. Young Martin, el campeón de Europa de los pesos moscas, puede darle de ello, ya que después de diez asaltos con el catalán, hubo de contentarse con un combato nulo. También López Durban puede presentar en su haber

# La Liga inglesa autoriza los desplazamientos en avión

Londres, 15. — De ahora en adelante, los equipos de fútbol de la Liga inglesa podrán desplazarse de un lado a otro del país en avión.

La Liga de Fútbol que durante muchos años ha prohibido dichos viajes ha anunciado que levanta tal prohibición y que estudiará las solicitudes que le hagan los equipos sobre desplazamientos por vía aérea.—Afil.

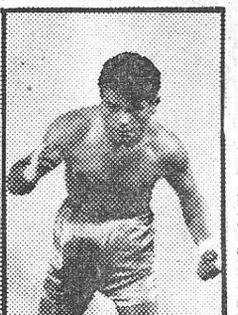
# TANNY CAMPO

## EL MARAVILLOSO PESO GALLO FILIPINO REAPARECE CONTRA LOPEZ DURBAN

ESTA TARDE EN EL PRICE

La endiablada rapidez de las categorías pequeñas, en boxeo, campeará esta tarde por las cuatro esquinas del cuadrilátero, el sensacional combate que enfrentará, a la distancia de ocho asaltos, a Tanny Campo, la gran figura mundial de la categoría de los gallos, y a López Durban, ex campeón de Cataluña de los pesos plumas. Este encuentro entre el filipino y el catalán, no ha habido inconveniente para que llegara a ser un hecho, porque ambos pugiles han convenido que el límite de peso sea de 55 kilogramos, peso que no les restará energías y que indudablemente dará una igualdad física al choque.

En el apartado de la técnica particular de ambos contendientes, parece, sobre el papel, aventajado Tanny Campo, por su clasificación en las listas mundiales y por su costumbre de verse frente a hombres de gran clase, pero bueno será recordar que López Durban ha dado más de una sorpresa, precisamente cuando menos podía esperarse. Young Martin, el campeón de Europa de los pesos moscas, puede darle de ello, ya que después de diez asaltos con el catalán, hubo de contentarse con un combato nulo. También López Durban puede presentar en su haber



LOPEZ DURBAN

que hoy se enfrentará al campeón filipino Tanny Campo

otras victorias como las que obtuvo el pasado año sobre Stanislas Sobalak y Michel Lamora, dos boxeadores franceses que tienen su prestigio. Por lo tanto, no olvidemos que el pequeño boxeador de Sans saltará a la palestra con el ánimo y la moral más petrea y estimulado por la ocasión que se le presenta de poder batenar la victoria frente a un hombre de la fama del filipino.

Sin embargo, también Tanny Campo tiene grandes deseos de ofrecer a la afición barcelonesa un combate de sensación. Tanny ha de contentarse en sus dos anteriores actuaciones con dos combates nulos frente a Carroño y Díaz II, y son sus deseos, obtener una victoria neta que acredite su clase indudable.

El que supo triunfar de Memo Diez, de B. Brown, de Tanny Hancock, de D. Danny Kid, entre otros pesos moscas y gallos de relieve mundial, viene obligado a revalidar esa clase, y también por su clasificación entre los siete primeros pesos gallos, en categoría tan discutida, que hasta se vienen reconociendo a dos campeones del mundo, Mario D'Agata y Batón Macías.

Esperemos, pues, que el encuentro Tanny Campo - López Durban, de esta tarde, nos dé plena satisfacción.

En el semifondo, a la distancia de ocho asaltos, otra reaparición vendrá a dar un sesgo de novedad al encuentro. Garriga, el peso ligero de fuerte pegada, cuya dilatada campaña merecía un descenso, reaparece de la mano del preparador Comas, que le ha

(Continúa en 4.ª página)



# LOS HECHOS COMENTAN

No siempre el comentario es fácil, ni en todas las ocasiones queda al abrigo de la crítica, pues, siendo esencialmente subjetivo, por razón de origen, es natural que su directriz, o su consecuencia, no coincidan en todo momento con las de quien lea o escuche. No obstante en ciertas coyunturas los hechos cobran carácter polémico y se comentan a sí mismos con tal claridad que se hace difícil resistir a sus razonamientos fríos, concretos y estilizados, pero elocuentes por su misma parquedad.

La semana que hoy recoge su fecha de descanso ha tenido un alto valor argumental para el deporte hispano y sus razones de tal fuerza que, como determinados manjares, no admiten adorno. Veámoslo y que los escépticos y pesimistas, aunque sea por excepción, quieráanse mostrar permeables a su clara elocuencia.

Nuestro ciclismo, tan discutido, ha alcanzado, gracias a Miguel Poblet, una de las victorias más envidiosas de la temporada en la Milan-Turin.

Nuestro boxeo, hundido, en crisis y sin auténticos valores, al decir de algunos, nos ha dado la clara victoria de González, sobre Cavicchi, en Bolonia, y la menos destacada pero igualmente significativa de Ben Buker sobre Stevens, en Bruselas. En resumen éxitos en rings extranjeros, que son los que no se discuten.

Nuestro deporte hípico, Paco Goyoaga, se ha adjudicado brillantemente el triunfo en Dortmund, situándose para mayores empresas.

Nuestros jugadores de hockey sobre patines han ganado nuevamente el Campeonato de Europa de Juveniles, en Portugal, decidiendo de una manera inequívoca una hegemonía ya iniciada la temporada anterior.

Nuestros baloncestistas han triunfado sobre Portugal y Bélgica, y contra los franceses, bien que batidos, como se esperaba, o temía, han salido del lance sin ser aplastados ni mucho menos.

Nuestro tenis se asoma de nuevo al campo internacional con la espléndida actuación de Gimeno, que se confirma como la gran esperanza de nuestro deporte de la raqueta.

Nuestros futbolistas, si con el empate ante Suiza han dado una nota no esperada y falsa, con el Real Madrid han entrado en las semifinales de la Copa de Campeones por la puerta grande, y con nuestro equipo «B» mantienen su posición de favoritos en la Copa del Mediterráneo.

Comentarios? ¿Para qué? Los hechos se comentan. Y con rara elocuencia.

JOSE L. LASPLAZAS

SUSCRIPCION:	
España	Ptas.
1 mes	26
3 meses	78
6 meses	156
1 año	312
Extranjero	Ptas.
3 meses	114
6 meses	228
1 año	456

# El Mundo Deportivo

Domingo, 17 de marzo de 1957  
AÑO LIII - NUMERO 10411

DIARIO ILUSTRADO

EDICION DE LA MAÑANA  
Precio del ejemplar: UNA peseta

PUBLICIDAD:	
Según tarifa	
TELEFONOS:	
Redacción:	25-58-44
Día y noche:	25-58-44
Administración:	25-58-44
Publicidad:	25-58-44
Venta:	25-58-44
Suscripción:	25-58-44

## MEDIO SIGLO AL SERVICIO DEL DEPORTE

Redacción, Administración y Talleres:

Calle Diputación, 338 - BARCELONA (9)

# El F. K. Kaiserlauten A Quincoces no le han impresionado

## con todas sus estrellas, el MARTES EN LAS CORTS LAS "AUSENCIAS" AZULGRANA Y considera difícil el partido para el Zaragoza

**Othmar Walter, con su hermano Fritz, figuras destacadas del conjunto alemán, lleva marcados 41 goles de los 102 que su equipo ha logrado en el actual campeonato**

Tradicionalmente las visitas de equipos alemanes a nuestros campos de juego han dado buen resultado. Por ello es lógica la expectación que ha despertado la primera presentación en España del F. K. Kaiserlauten considerado justamente como el primer equipo de su país. Porque en el Kaiserlauten se da la fuerza del bloque por un lado, y la calidad individual de sus más destacados jugadores, reconocidos como figuras mundiales tras haber venido a la famosa Hungría en la memorable final de Berna.



Walter Lieberich es un centro potente y agilísimo. Es muy bueno en el juego por alto y en Berna consiguió anular en este estilo de juego a «Cabeza de Oro» Kókics que se situó en punta. Schmitt defensa lateral, es la gran revelación del fútbol alemán, veloz, fácil y con gran sentido del pase. Eckel es un medio manobrero de gran clase. Cinco hombres de esta categoría pesan en un equipo de fútbol. Arropados además por gente que sabe mucho de fútbol, y que juega dentro del estilo propio del Kaiserlauten, que no es otro que realizar jugadas eficaces y veloces rematadas por un buen disparo.



El equipo del C. de F. Barcelona, que esta tarde recibe, en Las Corts, al conjunto del Zaragoza, que tan excelente campaña está realizando este año en la Liga. (Foto Bert)

Es evidente que la Selección de Barcelona tendrá un contrario de altura. Que no será fácil de vencer. El Kaiserlauten ha ganado no hace mucho al Westham United en Londres; ha empatado en Belgrado con los Partisans, también igual en Zurich con la selección nacional de Suiza, y ha vencido a Estrella Roja de Belgrado en Kaiserlauten. Son todos ellos partidos jugados: no hace mucho por un equipo al mismo tiempo en perfecta forma pues está jugando su campeonato. La formación barcelonesa contará con las figuras más destacadas de Barcelona, Español y Condal, y asimismo con la colaboración del ex azulgrana de hecho — y siempre de corazón — César. El seleccionador regional señor Lasplazas designará de una manera oficial tras los encuentros de mañana, los hombres que podrán ser barajados en Las Corts, pero serán permitidos en este partido, las permutaciones. Puede ya avanzarse empero, que la primera línea del fútbol barcelonés jugará contra el Kaiserlauten, en un «match» de estrellas del fútbol pues se calcula que habrá unos quince internacionales de España y Alemania evolucionando sobre la hierba.

Schmidt, defensa izquierda del Kaiserlauten, siete veces internacional

das del Kaiserlauten. Fritz es un jugador inteligente y excepcional. Tiene la cabeza muy clara — entre otras cosas ha escrito un libro futbolístico de gran éxito, titulado «Tres a dos» — maneja la pelota con gran soltura y alta la robustez típica del jugador centro-europeo con una gran calidad en el toque de balón. Es el interior por excelencia que lanza continuamente a su hermano menor Othmar, delantero centro, dribador y tirador excepcional como lo prueban los 102 goles que el Kaiserlauten lleva marcados en su campeonato, la mayoría transformados por Othmar. Hace muchos años que los dos célebres hermanos juegan juntos y tienen estudiadas y realizadas una serie de combinaciones capaces de marear a cualquier defensa.

Tres internacionales y campeones del mundo refuerzan las líneas de atrás del equipo alemán.

es el equipo que ha conseguido un resultado más claro, frente al Barcelona — recuerda Balmanya, ante el partido de esta tarde

te, a Di Stefano — evitó que el Madrid perdiera. Perdió por la mínima ante el Atlético de la capital, y...  
—Sigue, sigue.  
—Pues que el Zaragoza es el equipo que ha conseguido, en lo que va de competición, el resultado más claro frente a nuestro equipo.  
—Descartadas las facilidades, mañana, entonces?  
—Sí.  
—¿Temas por el resultado?  
—Sinceramente, no. Mas mi deseo sería el que el equipo no se durmiera sobre la hamaca de un (Continúa en 3.ª página)

—Hay cinco y media de la tarde llegó el autocar del Zaragoza al hotel donde se hospedará habitualmente. Y al frente de la expedición aragonesa, acompañada por buen número de dirigidos e incondicionales, Jacinto Quincoces para darnos la referencia de rigor.  
—Creo que durante toda la semana ya se ha hablado bastante del equipo que mañana sacaremos en Las Corts y, por lo tanto, sólo me resta el ratificar: Lasheras; Torres, Alustiza, Bernad; Manólin, Villegas; Ribas, Estragués, Wilson, Domingo y Valdés.  
—¿Hay ánimos?  
—Los suficientes para enfrentarnos a un Barcelona que siempre es difícil jugando en Las Corts y que saldrá por un «desquite».  
—Comprendido. Pero no jugará Ramallets en la puerta, ni Villaverde en la delantera, ni los «besos» que fueron recientemente a Egipto y Grecia...  
—Pues sí que nos hacen concesiones... Y el terceto defen-

sivo y la delantera que anuncian, ¿qué?

—Desde luego, que es una buena alineación la de los azulgrana. Tienen jugadores de sobras, de clase, para poder formar dos primerísimos equipos mañana, indudablemente, es todo un primer equipo.  
—Pues ya estamos de acuerdo.  
—¿Qué pronostican en Zaragoza para este partido?  
—Hay muchas esperanzas de poder jugar un buen partido, como lo jugamos en Sarriá, pero con mas suerte que allí, donde debimos sacar empate.  
—Esto parece indicar que ese es vuestro objetivo, el reparto de puntos.  
—Pues no, porque yo sólo ambiciono que mi equipo juegue un buen partido y tenga algo de suerte. Luego, el resultado, es cosa un poco secundaria estando como estamos bien clasificados.  
—¿Nada más, Jacinto?  
—Todo queda dicho. Y sólo me resta esperar tranquilamente que el entusiasmo azulgrana se refleje merecidamente en el marcador ante un Barcelona que nos casa una de sus mejores alineaciones a pesar de esas «ausencias».  
No hubo necesidad de prolongar la charla con Jacinto Quincoces y nos fuimos en bus de Gay y algún otro querido compañero zaragozano. Pero por lo visto, no habían llegado o no habían hecho de riguroso conocimiento.  
Pero a la hora del partido, al igual que en el valle de Josafat, en Las Corts, nos encontraremos todos. — S.

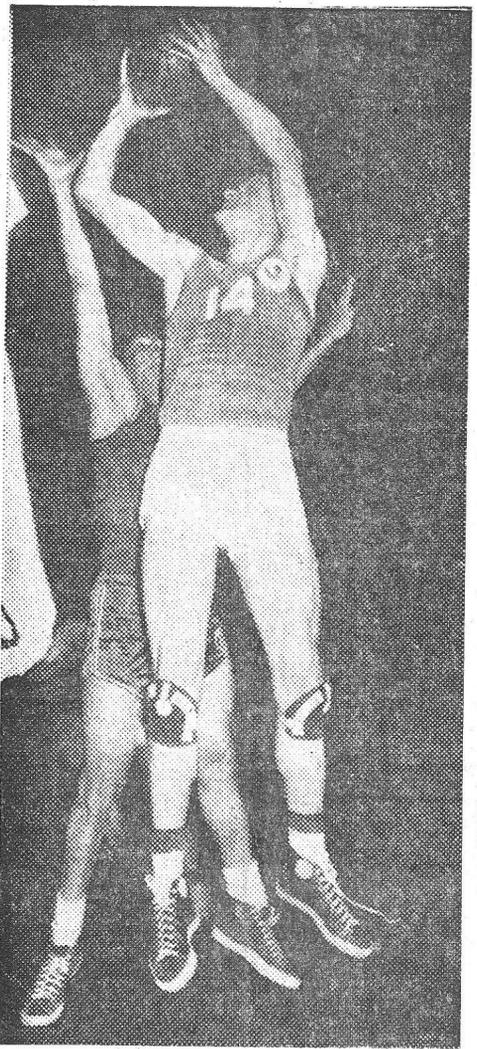
### Partidos y árbitros para hoy

- PRIMERA DIVISION**  
Barcelona — Zaragoza, Mosquera.  
Jaen — Español, García Fernández.  
Coruña — Condal, Gómez Arribas.  
Valdadolid — Osasuna, Saz.  
Real Sociedad — Real Madrid, Banco Soler.  
At. Madrid — Sevilla, Gedeón.  
At. Bilbao — Celta, Novella.  
Valencia — Las Palmas, Ortiz Mendibil.
- SEGUNDA DIVISION**  
**GRUPO PRIMERO**  
Gijón — Indauchú, Arge.  
Caudal — Ferrol, Teja.  
Tarrasa — Rayo Vallecano, Simo Fiel.  
Santander — Logroñés, Castañeda.  
Alavés — Sabadell, Garijo.  
Burgos — La Felguera, Gómez Contreras.  
Elkar — Oviedo, Barrenechea.  
Lérida — Avilés, Guerrica-beitia.  
Leonesa — Girona, Uria.  
Sestao — Baracaldo, Irastorza (da B).  
**GRUPO SEGUNDO**  
Hércules — Murcia, Torre Rodríguez.  
San Fernando — Extremadura, Vila.  
Jerez — At. Ceuta, Baños.  
Córdoba — Puente Genil.  
Bilbao Quintas.  
Castellón — Granada, Plaza.  
Algeciras — Cádiz, Cotanda.  
Badajoz — Melilla, Alvarez Martínez.  
Eldense — Alicante, Cruz Carrascosa.  
Tenerife — Betis, Díaz Argote.  
Léyante — Hércules, Holgado.

# Francia venció a España por 61 a 45

En nuestro equipo fallaron muchos resortes vitales y en especial los de Hernández, Bonarsu y A. Martínez ANOCHE EN PARIS

París, 16. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial MANUEL ESPIN).  
El partido contra Francia — jugado esta noche en el Palacio de los Deportes ante 8.000 espectadores — se saldó con signo desfavorable para nuestros colores: 61-45. El marcador señaló siempre ventajas para Francia y no se decidió abiertamente hasta los últimos minutos cuando los errores que había venido cometiendo nuestro equipo — en forma de pases fallados y de tiros malogrados en un absurdo empeño de realizarlos sin contar con una posición propicia — se incrementaron de forma desola-



El gigante francés Beugnot, en el momento de tirar a la canasta, estrechamente marcado por Brunet, en el encuentro Francia-España disputado en el Palacio de Deportes de París

dora. Hasta este período final en el que España ve estumarse la posibilidad de conseguir un tanto honorable, los nuestros habían venido logrando plenamente (Continúa en 3.ª pag.)

## RILLOS EL CIENTIFICO

ante el violento Pont EN LA MATINAL DE HOY EN EL PRICE

mallorquín Pont «El Cinico», quien en las peleas que lleva disputadas en nuestros cuadriláteros se ha caracterizado por una violencia fuera de serie, aunque justo es reconocer, por su fortaleza y asimilación al castigo realmente formidables. Ante este muro roquero, Rillos se verá en grandes dificultades. El uno es científico, el otro turbulento y el val del choque de estos dos estilos desaparece, habrá de nacer sin duda alguna el gran combate que esperamos.  
Anteriormente veremos a Aranda, el ex fino luchador, que lleva una temporada un poco alejado de su habitual línea deportiva y noble que había caracterizado. En las últimas peleas hemos visto un poco «perdonavidas» y con desmedida afición a «lanzarse al público» contra su adversario o el colegiado de turno. Sin embargo, esta mañana tendrá en el difícil Juan Manuel la horma de su zapato, y como sea que el valenciano es de los que pegan sin miramientos, es de esperar que Aranda pase sus malos ratos, y no se atreva a abandonar «gracioso» sus presas, como ha hecho últimamente. Contra Juan Manuel no se lo recomendamos.  
El durísimo Sureda y Marqués, pueden hacer el mejor combate, dada la diferencia de temperamentos. El mallorquín es de los que pegan y aguantan, y el valenciano no es de los que se arrodan.  
El estilista Mike, habrá de dar buena cuenta de Sánchez si quiere seguir su ascenso dentro de la difícil asignatura del «catch». El maravilloso Roy, el hombre de temperamento, que lucha como pocos, entregándose a la pelea con ardor y pundonor, tendrá en Simón un difícil contrincante. Roy es soberbio en todos los terrenos. Sabe dar y encajar, y Simón conoce como pocos el arte de bien luchar. ¡Buen preliminar de esta soberbia matinal de hoy en el popular Gran Price! Josephus

**PULIDORAS ELECTRICAS**  
todas las potencias. Máquinas y accesorios para pulimentación  
**SANCHIZ BUENO, S. A.**  
PLAZA TETUAN, 19-20 Teléfono 25 44 43

## El equipo nacional español DE HOCKEY SOBRE PATINES jugará nueve partidos en Mozambique, el próximo mes de junio



El equipo juvenil de España, que el viernes por la noche se proclamó campeón de Europa de hockey sobre patines, en Lisboa, llegó ayer a nuestra ciudad en avión, directamente desde la capital portuguesa. Los jugadores aparecen agachados, mostrando los trofeos que han ganado. De pie, de izquierda a derecha, el presidente de la Federación Catalana, señor Puigibert; el presidente de la Federación Española, señor Calderón; el vocal de la misma Federación, señor Torrello; el vicepresidente de la Federación Española, señor Oliveras de la Riva y el representante de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes en Cataluña y concejal del Ayuntamiento, don Juan Antonio Samaranch, que acudió al aeropuerto para darles la bienvenida (Foto Bert)

Lisboa, 15. (Crónica postal de nuestro enviado especial EMILIO JIMENO).  
El viernes por la noche, en el momento de finalizar el III Campeonato de Europa juvenil de hockey sobre patines, sobre el hielo de Lisboa, de nuestras crónicas telefónicas a poco de finalizado el III Campeonato de Europa juvenil de hockey sobre patines, sobre el hielo de Lisboa, de nuestras crónicas telefónicas un poco sobre la marcha, debido a la diferencia horaria entre Portugal y España, tuvimos ocasión invitada por ambas partes, de (Continúa en 3.ª pag.)

**RILLOS EL CIENTIFICO**  
ante el violento Pont EN LA MATINAL DE HOY EN EL PRICE

Simón — Roy  
Sánchez — Mike  
Marqués — Sureda  
J. Manuel — Aranda  
Rillos — Pont

Excelente matinal de lucha libre americana, que se anuncia hoy en el Price, cuyos cinco combates se presentan llenos de color y sabor, que a no dudar dejarán agradable recuerdo.  
En el estelar, veremos al apodo de Europa, enfrentado al duro lineo Rillos, el magnífico campeón

RELEVO EN LA CASA DE LA CIUDAD

DON JOSE M. DE PORCIOLES, NUEVO ALCALDE

La nueva organización administrativa del Estado Español, ha traído el relevo en la primera magistratura municipal...

En el momento de rendir el cargo el señor Simarro, queremos señalar con interés y realce de su labor en el aspecto deportivo...

El MUNDO DEPORTIVO, al despedir a don Antonio M. Simarro le agradece las atenciones que para nosotros ha tenido en cuantas ocasiones nos hemos visto obligados a acercarnos a él en demanda de ayuda...

E. M. D.

HIPICA

OTRA GRAN VICTORIA DE GOYOAGA EN DORTMUND

Dortmund, 16. — Francisco Goyoaga, de España, ha logrado otro gran triunfo en el Concurso Internacional Hipico de Dortmund...

La prueba comprendía un recorrido de 372 metros, con ocho obstáculos, sobre los que había que dar nueve saltos.

Nueve jinetes pasaron a un desempate, disputado sobre seis obstáculos y siete saltos.

El resultado registrado en el desempate fue éste:

- 1. Francisco Goyoaga (España), Alfili

TENIS

Ana María Estalella y Pilar Barril finalistas del Trofeo Nacional Femenino

En la jornada de ayer se jugaron, en el Club Tennis de San Gervasio, las semifinales de esta importante prueba nacional...

Organizador del Trofeo y por la Junta Directiva del Club de Tennis San Gervasio con un vino de honor.

AUTOCARES MOLIST

Los campeonatos de Cataluña por equipos y las finales de hoy

En las pistas del pasaje Forasté se jugarán esta mañana los restantes partidos del encuentro final de segunda categoría...

Estos siete individuales ofrecen el mayor interés teniendo en cuenta que ambas representaciones se hallan en la actualidad empatadas a una victoria...

En las pistas de Pedralbes, Real Barcelona B y Barcinó B proseguirán disputa del encuentro final de tercera categoría...

En las pistas del Club Tennis de la Salud se jugarán hoy, dos campeonatos de dobles e infantiles, estos partidos:

Las tres finales de esta mañana

Pilar Barril y Ana María Estalella pueden disputar esta mañana una final digna de la importancia que ha tenido esta prueba nacional...

Orden de juego para hoy

Las 10. — Marta Arana contra María Teresa Bartual. Final Consolación.

Las 11. — Ana María Estalella contra Pilar Barril. Final Trofeo Pedro Casas.

Las 12. — Roca-Ferrer contra Lloré-Leiz. Jurnet-Llorens contra Asensio-Baqué, Malagarriga-Vallés c. Pihol-Compta y Calvet-Comas c. Clararunt-Fuster.

Las 13. — Vives-Klamburg contra Castelló-Guri. Final Trofeo Pedro Casas.

Una vez jugada la última final, se procederá al reparto de premios y las ganadoras y participantes en estas pruebas, serán obsequiadas por el Comité

NATACION Comentarlos postolímpicos

Visto y oído al borde de la piscina de Melbourne

LOS TÉCNICOS AUSTRALIANOS INVITADOS A RECORRER TODO EL MUNDO

Es sabido que el plan de preparación olímpica australiana — que tan excelente se demostró con el aplastante superioridad australiana en los pasados Juegos Olímpicos — tuvo como principales protagonistas a los cuatro entrenadores nacionales de la Australian Swimming Union...

Otro éxito de la natación española después del acuerdo del Ayuntamiento de Barcelona

El Municipio de Vitoria ha declarado obligatoria la natación en las escuelas y se dispone a construir una piscina para el Club Natación Judizmendí

El Ayuntamiento de Vitoria, Benjamin Espinosa, destacado nadador aun en los tiempos acorados por la Comisión de Natación Escolar y Utilitaria, puesta ya de manifiesto por otros municipios españoles...

ULTIMA HORA Sañudo venció a Kid Rocha

ANOCHÉ, EN EL IRIS Un combate emocionante libraron el valenciano Sañudo y el portugués Kid Rocha.

El segundo combate de la reunión entre Heras y Brunet, terminó en tablas. Y en el que abría la velada, Oteles triunfó de Rubio por descalificación.

El sepelio de Castellóti

LO LLEVARON A HOMBROS FANGIO Y FARINA, ENTRE OTROS

Lodi (Italia), 16. — Se ha verificado el entierro del que fue desastoso corredor automovilista Eugenio Castellóti, muerto en accidente al realizar un entrenamiento en un "Ferrari".

El ferreo fue llevado a hombros por los corredores Juan Manuel Fangio, Maurice Trintignant, Cesare Perdisa, Luigi Musso y Nino Farina, y el Sr. Ferrari, director de la firma "Ferrari".

Sobre el atado fueron colocados el jersey amarillo, los pantalones azules y el casco blanco que usó Castellóti en las carreras. — Afili.

Francia venció a España

uno de sus objetivos: obstaculizar el juego del equipo francés, impidiendo que su engranaje funcionara con normalidad.

De ahí, pues, que el índice de efectividad atacante, resultase en este primer tiempo tan sumamente bajo.

El segundo tiempo se jugó al mismo tenor. Igual consistencia de ataque en el bando español como consecuencia de la deslabazada labor de nuestros hombres...

Con todo, aun pudo nuestro equipo, en aisladas rachas, inquietar a los franceses, manteniéndose a una distancia que estuvo oscilando entre los 4 y 6 puntos.

En esa ardua tarea de tener que remontar y neutralizar la ventaja de los franceses ya aparecieron como algo imposible a nuestros jugadores la esperanza de sacar un tanteo de proporciones reducidas.

Todo ello induce a preguntarse en serio dónde vamos a llegar en un próximo futuro en orden a las relaciones que existan en nuestro caso de los nadadores, aunque no cabe duda que este rumor se ha lanzado después de los Juegos...

CONCLUSION Es posible que el formidable triunfo global de Australia en el campeonato de natación de Europa, y en el curso de las conversaciones que más de diez delegados de una y otra nación, ha sido entre otros auténticos buenos amigos...

La prensa lisboeta califica de apoteósica la actuación del equipo juvenil español, en la final del Campeonato de Europa

Nuestro compañero Emilio López Jimeno, ha glosado cumplidamente el desarrollo del campeonato de Europa, juvenil, de hockey sobre patines celebrado en Lisboa, y el final apoteósico con que han sabido rubricarlo nuestros jóvenes representantes...

Completó nuestro compañero su información sobre esta emocionante final, transmitiéndonos las manifestaciones que una vez terminado el encuentro le hizo el gran técnico portugués...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...

El triunfo alcanzado en el campeonato celebrado en Barcelona, si en aquella ocasión su victoria pudo quedar algo empadada a consecuencia de los incidentes que se produjeron...

Por su parte, el comentarista del periódico "O Seculo" de Lisboa, inicia el artículo de la siguiente manera:

Terminó el III Campeonato de Europa de hockey sobre patines de categoría juvenil, y nunc un título ha sido atribuido con tanta justicia, como este que España ha renovado...



Don Armando Ribeiro, delegado de la Asociación de Patinaje de Mozambique, conversando con el nuestro enviado especial, Emilio López Jimeno, en los vestuarios del Pabellón del Deporte de Lisboa

buena tarde a nuestra afición. Y el bueno de José no nos dijo más. Otro que reaparece es el joven extremo Coll. Veamos lo que nos dice: "Estoy pensando demasiado en mi reaparición. Lo noto, y sé que me será perjudicial. Píese. Tengo escalofríos sólo pensando en que mañana tengo ante mí una oportunidad de las que sólo de tarde en tarde se le presentan a un jugador. —¿Dudas de ti mismo? —No, eso, no. Pero tengo que pagar la «vuelta» al primer equipo. Pero creo que pondré corazón y alma en el juego. —¿Si tú eres un valiente! —De que me jugaré materialmente la cabeza, no le quepa duda alguna. Pero tengo que mis nervios me traicionen o, cuando menos, me guarden el corazón, como si dijésemos. No sé. Jugar, simplemente, normalmente. Un margen de benevolencia para el muchacho. —¿Hay algo que debata. Cuando menos en competición oficial? —El joven guardameta Estrems. Su estado de ánimo es magnífico: —Nada de particular mi debut. En realidad, ya estoy acostumbrado a jugar. Claro que en los partidos oficiales son cosas distintas a los de tipo amistoso. —En fin, que no vas a salir impresionado. —No, no iré. Pero, a lo mejor, Cuando abandonamos Las Cortes captamos una indescreción. Oímos cómo Balanya le decía a Vieado: —Mañana, usted, aquí, a las doce. —¿Para jugar en el primer equipo? —No, no; para jugar en el amateur. Nos suponemos el desencanto del inculcante caso. — J. N.